

**Superior Court of Washington, County of \_\_\_\_\_**  
**워싱턴 상급 법원, 카운티**

In re:

*관하여:*

Petitioner/s (person/s who started this case):

*청원인(들)(이 소송을 시작한 사람(들)):*

\_\_\_\_\_

And Respondent/s (other party/parties):

*및 피청원인(들)(상대 당사자(들)):*

\_\_\_\_\_

No. \_\_\_\_\_

*번호*

Order on Motion to Restrict Abusive  
Litigation

*소송 남용 제한 신청에 대한 명령*

☐ Granted (ORGRAL) (section 8)

*승인(ORGRAL)(섹션 8)*

☐ Denied (ORDRAL) (section 8)

*거부(ORDRAL)(섹션 8)*

Clerk's Action Required: 1, 9

*서기의 조치가 필요함: 1, 9*

**Order on Motion to Restrict Abusive Litigation**

***소송 남용 제한 신청에 대한 명령***

**1. Money Judgment Summary**

***금전 판결 요약***

☐ No money judgment is ordered.

*금전 판결이 명령되지 않았습니다.*

☐ Summarize any money judgments from section 10 in the table below.

*아래 표의 섹션 10에서 금전 판결을 요약합니다.*

| <b>Judgment for</b><br><b><i>판결 대상</i></b> | <b>Debtor's name</b><br><b><i>(person who must pay money)</i></b><br><b><i>채무자</i></b><br><b><i>이름(금전을 지불해야 하는 사람)</i></b> | <b>Creditor's name (person who must be paid)</b><br><b><i>채권자</i></b><br><b><i>이름(금전을 받아야 하는 사람)</i></b> | <b>Amount</b><br><b><i>금액</i></b> | <b>Interest</b><br><b><i>이자</i></b> |
|--|--|--|-----------------------------------|-------------------------------------|
|  |  |  |                                   |                                     |

|  |  |                                  |    |    |
|--|--|----------------------------------|----|----|
| Lawyer's fees<br>변호사 선임료   |  |                                  | \$ |    |
| Other fees and costs<br>related to abusive<br>litigation<br>기타 소송 남용 관련<br>수수료 및 비용  |  |                                  | \$ | \$ |
| Yearly Interest Rate _____ (12% unless otherwise listed)<br>연 이자율 (별도 명시가 없는 경우 12%) |  |                                  |    |    |
| Lawyer (name):<br>변호사(성명):   |  | Represents (name):<br>변호 대상(성명): |    |    |
| Lawyer (name):<br>변호사(성명):   |  | Represents (name):<br>변호 대상(성명): |    |    |

## 2. Basis

근거

[ ] (Name): \_\_\_\_\_ filed a *Motion to Restrict Abusive Litigation* against (name): \_\_\_\_\_.  
(성명): \_\_\_\_\_ (성명)을 상대로 소송 남용  
제한 신청 제출:

[ ] The Court, on its own motion, set a hearing to determine if a party is engaging in abusive litigation.  
법원은 자체적으로 한 당사자가 소송 남용을 하고 있는지 결정하기 위한 심리 일정을 정합니다.

The Court has considered the submissions of the parties and any testimony or argument, and finds reason to approve this Order.  
법원은 당사자들의 제출물과 증언 또는 주장을 고려하여 이 명령을 승인할 이유가 있다고 판단했습니다.

[ ] Other \_\_\_\_\_  
기타 \_\_\_\_\_

## ➤ Findings and Conclusions

결정 및 결론

## 3. Relationship

관계

The parties [ ] are [ ] are **not** intimate partners.  
당사자들은 [-] 친밀한 파트너입니다 [-] 친밀한 파트너가 아닙니다.

## 4. Domestic Violence

가정 폭력

- [ ] A court has **not** previously found there was domestic violence against the moving party by the other party.

법원은 이전에 상대 당사자가 신청 당사자를 상대로 가정폭력을 저지른 것으로 결정하지 않았습니다.

- [ ] A court has found there was domestic violence against the moving party by the other party. The finding was made in a (*check all that apply*):

법원은 상대 당사자가 신청 당사자를 상대로 가정폭력을 저지른 것으로 결정했습니다. 결정은 다음으로 내려졌습니다(해당하는 항목에 모두 체크):

- [ ] **Domestic Violence Protection Order** signed on (date) \_\_\_\_\_

in (county, state) \_\_\_\_\_

in case number \_\_\_\_\_

가정폭력 보호 명령 서명일(날짜)

장소(카운티, 주)

소송 번호

- [ ] **Restraining Order** in a family law case. The court made a specific finding that the order was necessary because of domestic violence. The order was signed on

(date) \_\_\_\_\_ in (county, state) \_\_\_\_\_

in case number \_\_\_\_\_

가정법 소송의 금지 명령. 법원은 가정폭력으로 인해 해당 명령이 필요하다고

결정했습니다. 명령 서명일

(날짜)

장소(카운티, 주)

소송 번호

- [ ] **Parenting Plan** signed on (date) \_\_\_\_\_

in (county, state) \_\_\_\_\_

in case number \_\_\_\_\_

양육 계획 서명일(날짜)

장소(카운티, 주)

소송 번호

## 5. Abusive Litigation

### 소송 남용

(Name) \_\_\_\_\_ 's court action/s:

(성명) \_\_\_\_\_ 의 법원 소송:

- [ ] **are not** abusive.

소송 남용이 아닙니다.

- [ ] **are** abusive. This person is starting, advancing, or continuing court actions (litigation) primarily for the purpose of harassing, intimidating, or maintaining contact with the moving party.

소송 남용입니다. 이 사람은 주로 신청 당사자를 괴롭히거나 협박하거나 접촉을 유지할 목적으로 법정 조치(소송)를 시작, 진행하거나 계속하고 있습니다.

The litigation is abusive because (*check all that apply*):

소송은 다음 이유에 따라 소송 남용에 해당합니다(해당하는 항목에 모두 체크):

- [ ] **No evidence** – There is no evidence to support this party's allegations and other factual claims.

**증거 없음** – 이 당사자의 혐의 및 다른 사실 청구를 입증하는 증거가 없습니다.

- [ ] **Already decided** – An issue or issues that are the basis of this party's court action have previously been filed in one or more other courts or jurisdictions and the actions have been litigated and disposed of unfavorably to this party.

**이미 결정됨** – 이 당사자의 법정 조치 근거가 되는 문제가 이전에 한 곳 이상의 법원이나 관할지에 제출되었으며 이 당사자에게 유리하지 않은 소송이 진행되거나 처분이 내려졌습니다.

- [ ] **Not warranted by law** – The allegations, and other legal contentions made in the case, are not warranted by existing law or by a reasonable argument for the extension, modification, or reversal of existing law, or the establishment of a new law.

**법률에서 보증하지 않음** – 청구, 주장 및 기타 소송에서 제기된 법적 주장은 기존 법률 또는 기존 법률의 확장, 수정, 전환이나 새로운 법률의 확립을 위한 합리적인 논거에 의해 보증되지 않습니다.

- [ ] **Other findings:** \_\_\_\_\_  
기타 결정:

## 6. Proof of Abusive Litigation

### 소송 남용의 증거

- [ ] The evidence does **not** show abusive use of litigation.

해당 증거는 소송 남용을 증명하지 않습니다.

- [ ] The following evidence shows abusive use of litigation by (name) \_\_\_\_\_:  
다음 증거는(성명)의 소송 남용을 증명합니다

- [ ] **Pre-filing restriction** – Another court has put pre-filing restrictions on this party because they engaged in abusive litigation or similar conduct.

**제출 전 금지** – 이 당사자가 소송 남용 또는 이와 비슷한 행위에 관여했기 때문에 다른 법원에서 이 당사자에게 제출 전 금지를 적용했습니다.

- [ ] **Previous sanction** – This party has been sanctioned before. The sanction was:  
**이전 제재조치** – 이 당사자는 이전에 제재조치를 받았습니다. 해당 제재조치는:

- Within the last ten years,  
최근 10년 이내,
- Under Washington Superior Court Civil Rule 11 or a similar rule or law from another jurisdiction, and  
워싱턴주 상급법원 민사 규칙 11(Washington Superior Court Civil Rule 11)  
또는 이와 유사한 다른 관할지의 규칙이나 법률에 따름, 그리고
- For filing something involving me that the court found to be frivolous, vexatious, intransigent, or brought in bad faith.  
법원에서 본인이 포함된 사소하거나 남용에 해당하는 것, 비타협적이거나 불성실한 것으로 판단한 것을 제출함.

- [ ] **Repeated action** – The parties have been to court about the same or substantially similar issues in the past five years.

~~반복된 조치~~ 해당 당사자는 지난 5년 동안 동일하거나 상당히 유사한 문제로 법정에 나왔습니다.

[ ] Other findings: \_\_\_\_\_  
기타 결정: \_\_\_\_\_

**7. Other Findings and Conclusions (if any)**

기타 결과 및 결론(존재하는 경우)

---

---

---

---

---

➤ **Court Orders**

법원 명령

**8. The Motion to Restrict Abusive Litigation is:**

소송 남용 제한 신청은:

[ ] **Denied.**  
거부되었습니다.

[ ] **Granted.**  
승인되었습니다.

The following motions or actions filed by (name): \_\_\_\_\_  
are denied, dismissed with prejudice, and/or stricken.

(성명)이 제기한 다음 신청 또는 조치:

거부, 영구적 기각 및/또는 취소되었습니다.

(Specify motions or actions including case number, if not this case):

(본 소송이 아닌 경우, 소송 번호를 포함한 신청 또는 소송을 구체적으로 명시):

---

---

---

---

---

**9. Pre-Filing Restrictions**

제출 전 제한

[ ] None. The *Motion to Restrict Abusive Litigation* is denied.  
없음. 소송 남용 제한 신청은 거부되었습니다.

[ ] Pre-filing restrictions are required because the motion is granted.  
신청이 승인되었기 때문에 제출 전 제한이 필요합니다.

The restricted party (name): \_\_\_\_\_  
is prohibited from filing, initiating, advancing, or continuing the litigation against the  
protected party (name): \_\_\_\_\_  
until (date): \_\_\_\_\_ without pre-filing approval from the court.  
(Date must be between 48 and 72 months from now.)

제한 당사자(성명):

다음에 대한 소송의 제출, 개시, 진행 또는 지속이 금지됩니다

보호 당사자(성명):

다음 시기까지(날짜): \_\_\_\_\_ 법원에서 제출 전 승인을 받지 않아도  
됩니다. (날짜는 오늘로부터 48-72개월 사이여야 합니다.)

**Important!** Only the judge or commissioner who signed this order can give pre-filing approval, if that judge or commissioner is still serving and available.

**주요사항!** 이 명령에 서명한 판사나 위원만, 그 판사 또는 위원이 여전히 재직 중인  
경우에 한해 제출 전 승인할 수 있습니다.

**Clerk's action:** Enter the information about this pre-filing restriction into the relevant  
database or system.

서기 조치: 제출 전 제한에 대한 정보를 관련 데이터베이스 또는 시스템에  
입력하십시오.

## 10. Pay fees and costs

### 수수료 및 비용 납부

[ ] None. The Motion to Restrict Abusive Litigation is denied.

없음. 소송 남용 제한 신청은 거부되었습니다.

[ ] Fees and costs are ordered because the Motion to Restrict Abusive Litigation is  
granted. (Name) \_\_\_\_\_ must:

제한 소송 남용 신청이 승인되었기 때문에 수수료와 비용이 명령됩니다. (성명)은  
받드시:

[ ] Pay the other party's lawyer fees. Amount: \$ \_\_\_\_\_

상대 당사자의 변호사 선임료를 지불해야 합니다. 금액: \$

Make payments to (name): \_\_\_\_\_ by (date): \_\_\_\_\_

(성명)에게 지급: \_\_\_\_\_ 기한(날짜): \_\_\_\_\_

[ ] Pay other fees and costs related to abusive litigation. Amount: \$ \_\_\_\_\_

소송 남용과 관련된 다른 수수료 및 비용을 지불합니다. 금액: \$

Make payments to (name): \_\_\_\_\_ by (date): \_\_\_\_\_

(성명)에게 지급: \_\_\_\_\_ 기한(날짜): \_\_\_\_\_

for: \_\_\_\_\_

기간: \_\_\_\_\_

**Money Judgment (check one):**

금전 판결(하나에 체크):

[ ] The amount/s listed above must be paid, but the court is **not** entering a money  
judgment at this time.

위에 명시된 금액을 지불해야 하나 법원은 현재 금전 판결을 내리지 않습니다.

[ ] If the amount is not paid by the date listed above, the person entitled to fees can obtain a judgment without further notice.

위에 명시된 날짜까지 금액을 납부하지 않으면, 수수료에 대한 권한을 가진 사람이 추가 통지 없이 판결을 받을 수 있습니다.

[ ] The amount/s listed above shall be entered as a money judgment. (Summarize the money judgment in section 1 above). The **interest rate** is 12% unless another amount is listed here. [ ] The interest rate is \_\_\_\_% because (explain): \_\_\_\_\_

위에 명시된 금액은 금전 판결로 결정되어야 합니다. (위 섹션 1의 금전 판결을 요약합니다). 여기에 다른 금액이 명시되지 않는 한 **이자율은 12%**입니다. [-] 다음의 이유에 따라 이자율은 \_\_\_\_\_ %입니다(설명): \_\_\_\_\_

#### 11. Other Orders (if any):

기타 명령(명령이 있는 경우):

**Ordered.**  
명령되었습니다.

\_\_\_\_\_  
Date  
날짜

\_\_\_\_\_  
Judge or Commissioner  
판사 또는 위원

#### Petitioner and Respondent or their lawyers fill out below.

청원인과 피청원인 또는 그 변호사들이 아래를 작성합니다.

This order (check any that apply):

이 명령(해당하는 모든 항목에 체크):

[ ] is an agreement of the parties  
은(는) 당사자들의 합의에 해당합니다

[ ] is presented by me  
은(는) 본인이 제출하였습니다

[ ] may be signed by the court without notice to me [ ] may be signed by the court without notice to me  
에 법원이 본인에게 통지하지 않고 서명했을 수 있습니다 [-]에 법원이 본인에게 통지하지 않고 서명했을 수 있습니다

This order (check any that apply):

이 명령(해당하는 모든 항목에 체크):

[ ] is an agreement of the parties  
[-]은(는) 당사자들의 합의에 해당합니다

[ ] is presented by me  
[-]은(는) 본인이 제출하였습니다

\_\_\_\_\_  
Petitioner signs here or lawyer signs here + WSBA #

청원인이 여기에 서명합니다 또는 변호사가 여기에 서명합니다 + WSBA #

\_\_\_\_\_  
Respondent signs here or lawyer signs here + WSBA #

피청원인이 여기에 서명합니다 또는 변호사가 여기에 서명합니다 + WSBA #

\_\_\_\_\_  
Print Name  
정자체 이름

\_\_\_\_\_  
Date  
날짜

\_\_\_\_\_  
Print Name  
정자체 이름

\_\_\_\_\_  
Date  
날짜

**Important!** If the motion is granted, the protected party **must** complete a *Confidential Information* form

(FL All Family 001), unless one has already been submitted and has current information.

**주요사항!** 신청이 승인되면 보호대상 당사자는 반드시 기밀 정보 양식을 작성해야 합니다  
(FL All Family 001), 이미 양식을 제출하고 현재 정보가 있는 경우 제외.